

اسرائیل کی تعمیر میں اشتراکی ممالک کا کردار

(۳)

ڈاکٹر ابراہیم الشدیقی

ترجمہ: خلیل حامدی

مشنہ فلسطین سلامتی کونسل میں | سلامتی کونسل کے اجلاس سے ٹھوڑی دیر پہلے امریکی حکومت نے ایک خفیہ اجلاس میں جو ۳۱ مارچ ۱۹۴۸ء کو وائٹ ہاؤس (واشنگٹن) میں منعقد ہوا تھا، تقسیم فلسطین کی قرارداد سے دستبردار ہو جانے کا فیصلہ کر لیا اور طے کیا کہ فلسطین کو بین الاقوامی تولیت میں دینے کی تجویز زیر بحث لائی جائے۔ امریکی حکومت نے اپنے نمائندے مسٹر اسٹن کو ہدایت کی کہ وہ اس تجویز کو سرکاری طور پر کسی موزوں اجلاس میں پیش کرے۔ امریکی نمائندے نے جب یہ تجویز سلامتی کونسل کے سامنے پیش کی تو روس کے نمائندے نے اس پر شدید ناراضی کا اظہار کیا اور کونسل سے اس تجویز کو مسترد کر دینے کا مطالبہ کیا۔ عرب نمائندوں نے بعض تحفظات کے ساتھ بین الاقوامی تولیت کی تجویز کی تائید کی۔ فرانس کے نمائندے نے کہا:

”میں اپنی حکومت کی طرف سے امریکی تجویز کی حمایت کرتا ہوں۔ اس لیے کہ تقسیم کا نظریہ جیسا کہ

مسٹر اسٹن نے اپنے بیان میں واضح کیا ہے، انتہائی غلط ہے اور فلسطین کے پیچیدہ مسئلہ کو ہرگز حل نہیں کر سکتا“

مگر روس کا نمائندہ گرومیکو اس امر کی تجویز پر برس پڑا۔ اُس نے کہا:

”نئی تجویزوں اور حلوں کی تلاش میں تضحیح اوقات سے کچھ حاصل نہیں ہے۔ تقسیم ہی قابل قبول

حل ہے۔ یہی حل یہودی قوم کو جو ماری ماری پھرتی ہے اور طرح طرح کے مصائب میں گھری ہوئی ہے

استقرار بخش سکتا ہے اور فلسطین میں یہودی ریاست کے قیام کی ضمانت دے سکتا ہے۔ سلامتی

اقرار پر دازی، دھوکہ اور سیاسی چال بازیوں سے پوری طرح مسموم تھی۔ علامہ نارس المنوری نے اس سب کے باوجود
بانگِ دہل کہا:

د فلسطین کی سرزمین میں یہودیوں کی ایک جماعت استعمار کی پشت پناہی اور صہیونیت کی ریشہ
دوانی سے داخل ہوئی۔ اُس نے سازشوں کے ذریعہ سے اور بین الاقوامی چال بازیوں کے پردہ میں عرب قوم
کو چیلنج کر دیا اور بزور طاقت قدم جمانا شروع کر دیئے۔ اس ظالمانہ چیلنج کے جواب میں عرب حکومتوں
نے فلسطینی قوم کی آواز پر لبیک کہا اور اُس کی دستگیری اور ترقی رسی کے لیے اٹھ کھڑی ہوئیں۔

اسرائیل کو تسلیم کرنے میں مسابقت | قراردادِ تقسیم کے ہیروؤں نے صرف اقوام متحدہ سے یہ ظالمانہ قرارداد منوانے پر
ہی اکتفا نہ کیا بلکہ اسے بزور طاقت نافذ کرنے کے لیے صہیونیوں کی پوری پوری مدد کی۔ اور بالآخر جب ۱۴ مئی ۱۹۴۸ء
کو اسرائیل کے قیام کا اعلان ہوا تو اس کے دس منٹ بعد تل ابیب پر اس ریاست کو تسلیم کر لینے کے بڑھیوں کی
بازش شروع ہو گئی۔ سب سے پہلا برقیہ جس میں اسرائیل کو تسلیم کیا گیا امریکہ کے صدر ٹرومین کا تھا۔ اس کے چار
منٹ بعد اسٹالن کا برقیہ پہنچ گیا۔ اور پھر کینیڈا، سوویت یونین اور مغربی یورپ کے ممالک کے برقیے پہنچے۔ مغربی یورپ
کے بڑھیوں میں سب سے پہلا برطانیہ کا برقیہ تھا۔ اسٹالن کا برقیہ جو اس وقت ماسکو ریڈیو نے نشر کیا تھا اور یورپ
اور امریکہ کے اخبارات میں بھی چھپا اس لحاظ سے متنازع اور منفرد برقیہ تھا کہ اس میں بڑے پرکشش اور سچے روانہ اور
حوصلہ افزا الفاظ میں اسرائیل کے فروغ کی خواہش ظاہر کی گئی تھی۔

امریکہ اور روس دونوں اسرائیل کے بانی ہیں | اس تاریخ سے یہ بات بالکل ناقابل انکار حد تک واضح ہے کہ بین الاقوامی
حاکموں نے مل کر اسرائیل کو جنم دیا ہے، اور مغربی بلاک اور مشرقی بلاک (بزرگیادتِ روس) دونوں نے اس میں
ملی حکمت کا ثبوت دیا ہے۔ روس نے دراصل دولتِ یہود کے تصور کو اشتراکی بنیادوں پر جامہ عمل پہنانے کی
سہی کی اور اس معاملے میں اس کے پیش نظر اسی منصوبہ پر عمل درآمد کرنا تھا جو اشتراکی تحریک کے یہودی زعماء نے
وضع کیا تھا۔ یہی وہ زعماء تھے جنہوں نے لینن اور ٹراٹسکی کی قیادت میں خود روس کے بالشریک انقلاب کی منصوبہ
بندی کی تھی۔ اسرائیل کے بارے میں بلاشبہ اس حد تک روس کا منصوبہ ضرور کامیاب ہو گیا کہ ایک یہودی ریاست
وجود میں آگئی۔ مگر روس کی یہ کوشش سعی ناکام ثابت ہوئی کہ یہ ریاست خاصنا کیونٹ ریاست بن جائے۔

اس کی وجہ زعمائے صہیون کی یہ اسکیم ہے کہ صہیونیت کو بیک وقت کمیونزم اور مغربی سرمایہ داری، دونوں کے رشتہ برقرار رکھنا ہے اور دونوں سے اپنے مقاصد کی خدمت یعنی ہے۔

اسرائیل اور ایشیائی ممالک کے دوستانہ معاہدے | اب ہم یہ دکھانا چاہتے ہیں کہ اسرائیل کی یہودی ریاست قائم ہو جانے کے بعد ایشیائی ممالک نے اسے پرمان چڑھانے کے لیے کیا کچھ کیا ہے۔ مشرقی کیمپ اور خاص طور پر سوویت یونین، یوگوسلاویہ، چیکو سلواکیہ اور رومانیہ نے اسرائیل کے ساتھ اقتصادی، ثقافتی اور فنی تعلقات کو قائم کرنے اور بڑھانے میں مغربی کیمپ سے ہمیشہ سبقت کی ہے۔ چنانچہ اسرائیل نے سب سے پہلا معاہدہ جو کسی بیرونی ملک کے ساتھ کیا وہ وہ معاہدہ تھا جو اسٹالن کے عہد میں سوویت یونین کے ساتھ کیا گیا۔ اس ابتدائی معاہدے کے بعد خروشیف کے دور میں پے درپے تجارتی، ثقافتی اور سیاحتی معاہدات استوار کیے گئے۔ ان سب پر مشنر اور وہ معاہدہ ہے جو بحری تجارت کے میدان میں اسرائیل سے کیا گیا ہے اور جس کی رو سے روس کے تجارتی جہاز اسرائیلی بندرگاہوں کے لیے استعمال کیے جاسکتے ہیں۔ چنانچہ اسرائیل بافضل روسی جہازوں کے ذریعہ سے ہی ایشیا کی منڈیوں اور مشرقی یورپ اور افریقہ کے ممالک میں اپنی برآمدات منتقل کر رہا ہے۔ مرن ۱۹۶۴ء میں اسرائیل اور روس کے درمیان نین معاہدات قائم ہوئے ہیں جن کی تفصیل یہ ہے :

۱- تجارتی معاہدہ : اس معاہدے کی رو سے دونوں ملکوں کے درمیان تجارتی اشیاء کے تبادلہ کو ترقی دی جائے گی۔ روس اسرائیل سے فاسفیٹ، کیمیاوی اشیاء اور پارچات خریدے گا۔ اور اسرائیل روس سے انجن، بجلی کے آلات اور شیم دہ آمد کرے گا تاکہ اپنے کارخانوں میں تیار کر کے اُسے یہودیوں کی تجارتی کمپنیوں کے ذریعہ مغربی یورپ اور امریکہ میں فروخت کرے۔

۲- سیاحت کا معاہدہ : دونوں ملکوں کے درمیان سیاحت کو ترقی دی جائے گی اور اس میدان میں ہر طرح کی سہولتیں پیش از پیش فراہم کی جائیں گی۔ روسی مزدوروں اور اسرائیلی مزدوروں کے مابین سوا بل کو نشوونما دیا جائے گا۔ دونوں ملکوں میں فنکاروں، سائنس دانوں اور مصنفین کے باہمی تبادلہ اور دوسروں کے لیے سالانہ پروگرام وضع کیے جائیں گے۔ چنانچہ اسی معاہدہ کی رو سے ۱۹۶۲ء میں ہزاروں روسی سیاح

اسرائیل میں داخل ہوئے ہیں اور اوسر بہرودی نوجوانوں اور عمال کے متعدد وفد سوویت یونین کا دورہ کر چکے ہیں۔

۳۔ بحری نقل و حرکت کا معاہدہ: دونوں ملکوں کے درمیان مشترک بحری تجارت کی درآمد و برآمد میں پوری

سہولتیں مہیا کی جائیں گی۔ اسرائیل کے تجارتی جہازوں کو اجازت ہوگی کہ وہ سامان تجارت کو لادنے اور اتارنے اور

انیدھن حاصل کرنے کے لیے روسی بندرگاہوں کو استعمال کریں۔ اس کے بالتقابل روس کا تجارتی بیڑہ اسرائیلی

بندرگاہوں کے استعمال کا مجاز ہوگا۔

اسرائیل اور روس کے مابین چھٹے معاہدات ہوئے ہیں ان کی دیکھا دیکھی دوسرے اشتراکی ممالک نے بھی ۱۵

سالوں کے اندر اسرائیل کے ساتھ متعدد معاہدات استوار کیے ہیں۔ ان ملکوں کے ساتھ اسرائیل کے معاہدات کا

اجمالی بیان یہ ہے:

یوگوسلاویہ کے ساتھ	۴ معاہدات	ابھی تک قائم اور جاری ہیں
چیکوسلوواکیہ کے ساتھ	۵	"
رومانیہ کے ساتھ	۴	"
بلغاریہ کے ساتھ	۳	"
پولینڈ کے ساتھ	۳	"
ہنگری کے ساتھ	۳	"

اشتراکی ممالک اسرائیل کی منڈی ہیں | اشتراکی ممالک کی ہرگز نہ مدد کی بدولت، جس میں اسرائیلی مصنوعات کے لیے

منڈیاں مہیا کرنا اور اسرائیل کو ہر نوعیت کے میکانکی آلات فراہم کرنا بھی شامل ہے، اسرائیل نے قلیل مدت میں

ترقی کے کئی مراحل طے کر لیے اور اس کی پیداوار میں کئی گنا اضافہ ہو گیا۔ یہ بات ہر خاص و عام کو معلوم ہے کہ اسرائیل

اپنی فاضل زرعی پیداوار (پھل اور قند) کا ۹۰ فیصد، کیمیاوی اشیاء کا ۴۰ فیصد اور مختلف مصنوعات کا ۵۰ فیصد

مشرقی یورپ کے ممالک اور روس کو برآمد کرتا ہے۔ ان ممالک میں یوگوسلاویہ پیش پیش ہے جس نے اسرائیل کے

ساتھ پچھلے چند سالوں میں تجارتی تعلقات کو بڑی وسعت دی ہے یعنی ۱۹۵۵ء تک اس کے تعلقات کی جو

نسبت تھی اس کے بعد یہ نسبت تین گنی بڑھ گئی۔

جو بات خاص طور پر توجہ طلب ہے وہ یہ ہے کہ اسرائیل شتر کی بلاک سے جو اشیاء درآمد کرتا ہے ان کا بڑا حصہ افریقہ اور ایشیا کے مختلف ممالک کو درآمد کرتا ہے۔ اسرائیل کی اپنی مصنوعات کا بھی یہ حال ہے کہ جو افریقی ممالک اسرائیل کے ساتھ تجارتی اور فنی معاہدوں میں منگت ہیں ان کی منڈیوں میں اسرائیلی مصنوعات کی بھرمار ہو رہی ہے۔ اور قریب قریب اسرائیلی مصنوعات نے منڈیوں پر قبضہ کر رکھا ہے۔

اسرائیل کی صنعتی اور زرعی ترقی میں کمیونسٹ ممالک کا حصہ صنعتی اور زرعی پہلوؤں کو بھیجے۔ ایوان ہائے تجارت کے اعلامیوں اور بین الاقوامی صنعت کے اعداد و شمار، اور یورپ اور اسرائیل کے سرکاری ماخذ اور بین الاقوامی عالمی تجارت کی گائیڈ بکس کو دیکھنے سے واضح ہو جاتا ہے کہ اسرائیل میں جتنے کارخانے قائم کیے گئے ہیں، اور اسرائیلی ماہرین زراعت کے میدان میں جتنی مشینری استعمال کر رہے ہیں اس کا بڑا حصہ کمیونسٹ بلاک سے اسرائیل نے درآمد کیا ہے اور کچھ مغربی یورپ اور امریکہ سے۔ ملاحظہ ہوں ذیل کے اعداد و شمار:

۱۹۵۰ تا ۱۹۶۵ء	کل تعداد	کمیونسٹ بلاک سے درآمد کردہ	مغربی بلاک سے درآمد کردہ
شکر سازی کے کارخانے	۳	۲	۱
دودھ اور پھیر تیار کرنے کی فیکٹریاں	۱۲۵	۹۰	۳۵
رس نکالنے کی فیکٹریاں	۱۴	۸	۶
بجوں کے تیل اور کل صنایع کرنے کے کارخانے	۱۰	۶	۴
فلور ملز	۵۰	۳۰	۲۰
پارچہ باقی کی ملیں	۹	۵	۴
جہنے بنانے کی فیکٹریاں	۲۶	۹	۱۶
کیمیادہ کی کھاؤ کی فیکٹریاں	۲	۱	۱
مختلف کیمیادہ اشیاء کے کارخانے	۷	۳	۴
دواسازی کے کارخانے	۵	۲	۳
بجلی کا سامان تیار کرنے والی فیکٹریاں	۸	۳	۵

۲۰۰	۵۰۰	۷۰۰	پاور ہاؤس
۱۵	۳۵	۵۰	لکڑی کے کام کی ورکشاپیں
۱	۳	۴	سیمنٹ کی فیکٹریاں
۱	۲	۳	گلاس فیکٹریاں
۲		۲	پٹرول صاف کرنے کے کارخانے
۵۰۰	۱۵۰۰	۲۰۰۰	زرعی ٹریکٹروں وغیرہ
۱۰۰۰	۲۰۰۰	۳۰۰۰	غلہ کاٹنے اور گاہنے کی مشینیں

ان اعداد و شمار سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ اسرائیل کی صنعتی ترقی کا دار و مدار امریکہ اور مغربی یورپ کی باضابطہ امداد کے علاوہ روس اور وارسا پیکٹ سے وابستہ کمیونسٹ ممالک پر ہے۔ یہ بات بھی خلاف حقیقت نہیں ہے کہ اسرائیل نے مغربی کیمپ سے خوب خوب فوائد حاصل کیے ہیں۔ خاص طور پر امریکہ ہر سال مشرق وسطیٰ اور افریقہ کی ممالک اور ایشیا کی بعض سپہاندہ ریاستوں کو جو امداد بھیجتا ہے اسرائیل بھی اُس سے خاطر خواہ حصہ لیتا ہے اسرائیل کے اکثر مشیر آبی منصوبے جنہیں وہ مکمل کر چکا ہے، پختہ شاہراہیں، زرعی اصلاحات اور معدنی دولت کی تلاش و تحقیق جسے وہ دریافت کر چکا ہے اور اس سے استفادہ کر رہا ہے، ان تمام تہوں کو اُس نے امریکی امداد اور امریکہ اور یورپ کی یہودی کمپنیوں اور تنظیموں کے عطیات سے پائی تکمیل تک پہنچایا ہے۔

اسرائیلی اور سوشلسٹزم | یہ کوئی نیا راز نہیں ہے کہ اسرائیل جب سے وجود میں آیا ہے اُس کی زمام اقتدار سوشلسٹ لیبر پارٹی کے ہاتھ میں رہی ہے۔ یہ پارٹی "مابی" کے نام سے مشہور ہے۔ اور اسے اُن یہودی عناصر نے تشکیل کیا ہے جو مشرقی یورپ کی ایشیا کی تحریک سے وابستہ ہیں۔ اس پارٹی کا موجودہ سربراہ لیوی اشکول ہے جو اس وقت اسرائیل کا وزیر اعظم ہے۔ اس پارٹی کا بنیادی ستون دہاں کی لیبر فیڈریشن (مٹڈ روٹ) ہے جس میں اسرائیلی مزدوروں کی مجموعی تعداد کا ۶۵٪ اور ۷۰٪ حصہ شامل ہے۔ بائیں بازو کی ایک اور سوشلسٹ پارٹی بھی ہے جسے "احدوت حادوا" کہا جاتا ہے، جو لیبر زمینوں کے کچھ گروہوں پر مشتمل ہے۔ ایک نئی پارٹی وجود میں آتی ہے جو دراصل مابی پارٹی سے الگ ہو جانے والے عناصر نے تشکیل کی ہے، اس کا نام "رانی" ہے اور اس کی قیادت بن گوریوں کے

ہاتھ میں ہے۔ سب سے خطرناک پارٹی "حیروت" ہے جو باتیں بازو کے انتہا پسند گروہوں کی نمائندہ ہے۔ دوسرے درجہ پر لیبر پارٹی اغومات ہے اور تیسرے درجہ پر "حزب مزراحی"۔ ان تمام پارٹیوں کے قائدین اور مشرقی کیمپ کی حکمران کمیونٹی پارٹیوں کے رہنماؤں کے درمیان متعدد وطنی، نسلی، فکری اور مشترکہ مفادات کے رشتے پائے جاتے ہیں۔ واصل اسرائیل ایک سوشلسٹ اسٹیٹ ہے۔ اسرائیل کے حکمران وہ لوگ ہیں جو یورپ کے اشتراکی ممالک سے ہجرت کر کے فلسطین میں آباد ہوئے ہیں۔ اسرائیل کا طویل المیعاد منصوبہ جیسے وہ کبھی اپنی نظروں سے اوجھل نہیں ہونے دیتا اس ریاست کی حدود کو فرات سے نیل تک وسیع کرنا ہے۔

اسرائیل کے مہاجرین میں کمیونٹی ممالک کا تناسب | ہمیں یہ بات فراموش نہیں کرنی چاہیے کہ اسرائیل کی آبادی کی

اکثریت اشتراکی ممالک کے لوگوں پر مشتمل ہے۔ اور ۲۵ لاکھ کی آبادی میں ان لوگوں کا تناسب یہ ہے:

روس اور مشرقی یورپ کے علاقوں سے آنے والے ۱,۵۶۰,۰۰۰

ایشیائی اور افریقی ممالک سے آنے والے ۳۵۰,۰۰۰

مغربی یورپ کے مہاجرین ۳۰۰,۰۰۰

شمالی اور لاطینی امریکہ کے مہاجرین ۷۰,۰۰۰

عرب ممالک کے یہودی ۲۲۰,۰۰۰

ماسکو اسرائیل کے بقا کا حریف ہے | ہم ملانیا کہتے ہیں کہ روس نے اسرائیل کے بارے میں جو موقف اختیار کر

رکھا ہے وہ سیاسی نقشے کے لحاظ سے اس رویے سے ہرگز مختلف نہیں ہے جس کا امریکہ نے مظاہرہ کیا ہے۔ دونوں

اسرائیل کے وجود کو قائم رکھنے کے حریف ہیں۔ دونوں نے مل کر اس کی صنعتی ترقی میں حصہ لیا ہے اور سرزمین عرب

پر اس کے پاؤں جمانے کی کوشش کی ہے۔ روس اور اشتراکی بلاک اسرائیل کے بقا و دوام کا کیوں شدت سے حریف

ہے، اس کے تین بنیادی اسباب ہیں:

اولاً: اسرائیل اشتراکی بنیادوں پر قائم ہوا ہے اور اس کی اکثر آبادی اشتراکی ممالک کے لوگوں پر مشتمل ہے۔

ثانیاً: اسرائیل کا وجود ان عربوں کو، جو اشتراکیت کے ہوا خواہ ہیں، مجبور کرنا رہے گا کہ وہ مشرقی بلاک

کی حکومتوں سے تعاون کرنے رہیں اور اس کی تجارتی منڈیوں سے وابستہ رہیں۔

ثالثاً: دوسرے مادی، سیاسی اور نظریاتی مفادات حاصل کرنے کے لیے۔

عربوں سے روس کی دوستی کی اصل بنیاد | اس بات سے انکار نہیں ہے کہ اشتراکی ممالک کلاسیک سامراج کی مخالفت کرتے ہیں اور براہ راست یا بالواسطہ ہر طرح کے وسائل و ذرائع سے اس کے خلاف معرکہ آرا ہیں۔ اسی پر فریب پالیسی نے بعض عربوں کو اس خوش فہمی میں مبتلا کر دیا ہے کہ اشتراکی ممالک ان کے حامی ہیں اور صہیونیوں کے جنگل سے فلسطین کی ماگزاری میں ان کے ساتھ شریک ہیں۔ مگر ۱۹۵۶ء کے حالات و واقعات اور اب جون ۱۹۶۷ء کے واقعات نے یہ مبرہن کر دیا ہے کہ مشرقی کیمپ نے ماسکو کی زیر دست اشتراکیت نواز عرب ریاستوں سے جتنے تھے بھی قائم کیے ہیں وہ اس بنیاد پر نہیں کیے ہیں کہ اسرائیل کے وجود کو محو کر دیا جائے گا، بلکہ خالص مصلحت پرستی کے نقطہ نظر سے قائم کیے ہیں، جس کا ماحصل یہ ہے کہ اشتراکی انقلاب کی دعوت کی اشاعت کی جائے، اور عرب دنیا میں سستے طریقے سے اشتراکی فلسفہ و نظام کی جڑیں مضبوط کی جائیں اور اپنی مصنوعات کی کھپت کے لیے عرب ممالک کی منڈیوں سے استفادہ کیا جائے۔ خود روسی لیڈر بار بار یہ اعلان کر چکے ہیں کہ وہ عربوں کو جو کچھ امداد دے رہے ہیں وہ اس لیے نہیں ہے کہ اسرائیل کو منہدم کیا جائے بلکہ اس لیے ہے کہ عرب دنیا میں اشتراکی رجحان کو مضبوط کیا جائے اور عربوں اور اسرائیل کے مابین پرامن تعلقانے باہم کی نصاب پیدا کی جائے یعنی عرب فلسطین پر یہودی قبضے کو تسلیم کر لیں اور آئندہ ان میں لٹائی نہ ہو۔

اشتراکی کیمپ کی طرف سے عربوں کی امداد کی حقیقت | بلاشبہ روس اور اشتراکی بلاک نے اشتراکیت زدہ عرب ملکوں کی بھی مدد کی ہے مگر یہ امر واقعہ ہے کہ اس نے مصر، شام اور الجزائر کو آج تک جو امداد دی ہے وہ اس امداد کا ایک فیصد بھی نہیں ہے جو اس نے اسرائیل کو دی ہے۔ اسرائیل نے صنعتی ترقی کا قصر روس اور مشرقی یورپ کی امداد سے تعمیر کیا ہے اور عسکری طاقت مغربی بلاک کی امداد سے فراہم کی ہے۔ بخلاف اس کے عربوں نے اشتراکی کیمپ سے جو اسلحہ بھی حاصل کیا ہے اُسے اپنے سرمائے سے خریدا ہے یا پھر ان قرضوں سے خریدا ہے جو انہوں نے اپنے بعض منصوبوں کی تکمیل کے لیے مانگے تھے اور جو ہر صورت واجب الادا ہیں۔ دلچسپ بات یہ ہے کہ عربوں کو جو امداد، اسلحہ اور قرض ملا ہے اُسے تو مشرق و مغرب کے پریس نے خوب اچھلا ہے اور اُس کے اعداد و شمار سے دنیا بھر کو اطلاع دی ہے۔ مگر اسرائیل کو جو امداد دی گئی ہے اشتراکی کیمپ نے اُسے دانتہ

پرودہ راز میں رکھا ہے تاکہ عربوں کے جذبات کو ٹھیس نہ پہنچے اور عربوں سے اُس کے دوستانہ تعلقات متاثر نہ ہوں۔ اس سے بھی زیادہ دلچسپ بات یہ ہے کہ جون سلاٹہ کی جنگ سے پہلے امریکہ اور روس دونوں نے مصر کو اسرائیل پر حملہ کرنے سے روکا تھا، درآخالیکہ دونوں کو یہ معلوم تھا کہ اسرائیل ۵۰ جون کو مصر پر حملہ کرنے والا ہے پھر اس جنگ میں شکست کھانے کے بعد مصر کو روس سے جتنے ہتھیار بھی ملے ہیں وہ حملہ کے نہیں بلکہ صرف مدافعت کے ہتھیار ہیں، حالانکہ اسرائیل کو مغربی ملکوں سے جو ہتھیار مل رہے ہیں وہ سب کو معلوم ہے کہ حملہ کے ہتھیار ہیں۔ مزید برآں یہ بات بھی کی ہے پرشیدہ نہیں ہے کہ روس اپنے زیر دست اشتراکی عرب ممالک کو سختی کے ساتھ اس بات پر مجبور کر رہا ہے کہ وہ اپنے کھوتے ہوئے علاقے حاصل کرنے کے لیے صرف سیاسی سمجھوتے پر اکتفا کریں اور لڑنے کا نام نہ لیں۔ حالانکہ وہ یہ بات خوب جانتا ہے کہ سیاسی ذرائع سے اسرائیل عرب سرزمین کا ایک اچھ بھی واپس نہ دے گا۔

اسرائیل کو تیل کہاں سے ملتا ہے؟ ایک خاص پہلو جس پر کسی اہل علم نے آج تک گفتگو نہیں کی اور نہ ثقہ شہادتوں کی روشنی میں اُسے حل کرنے کی کوشش کی ہے وہ یہ ہے کہ اسرائیل کو پٹرول کہاں سے ملتا ہے اور کیسے ملتا ہے؟ جس طرح مسئلہ فلسطین اور دوسرے عرب مسائل مثلاً اتحاد عرب وغیرہ کے بارے میں عرب عوام کے ذہنوں میں غلط تصورات میٹھے چکے ہیں، اسی طرح اسرائیل کے پٹرول کے ذرائع کے بارے میں بھی طرح طرح کی غلط فہمیاں پائی جاتی ہیں۔ اس بارے میں ہمیں تین نقطہ نظر ملتے ہیں۔ ہر نقطہ نظر کا علمبردار گروہ اطلاعات کے ایسے ماخذ کے بل پر اپنے موقف کی بنیاد استوار کرتا ہے جنہوں نے پچھلے دس سالوں کے عرصہ میں صحیح رہنمائی اور عوام کی صحیح تربیت کے بارے میں کوہ قامت غلطیوں کا ارتکاب کیا ہے۔ ایک گروہ کا خیال یہ ہے کہ ایران اسرائیل کو پٹرول دیتا ہے، دوسرا گروہ اس رائے کا علمبردار ہے کہ اسرائیل خلیج عربی کی ریاستوں سے پٹرول حاصل کرتا ہے، اور تیسرے گروہ کا جواب یہ ہے کہ صرف امریکی اور برطانوی کینیڈا ہی صہیونی ریاست کو عربی پٹرول کی سپلائی کرتی چلی آ رہی ہیں۔ لیکن ہمارے پاس تین ایسے ثقہ ذرائع ہیں جن کی بنیاد پر ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ اوپر جو کچھ بیان کیا گیا ہے امر واقع اس کے برعکس ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ۱۹۴۸ء میں جب عراق کا پٹرول، جو کرکوک سے حیفانگ پائپ لائن کے ذریعہ جاتا تھا، منقطع کر دیا گیا تو اس کے بعد اسرائیل نے رومانیہ سے پٹرول کی امداد طلب کی۔ کیونکہ رومانیہ تیل کی دولت سے مالا مال ہے۔ اور رومانیہ اسرائیل کا گہرا دوست سمجھا جاتا ہے۔ اسرائیل کے ساتھ رومانیہ کے مضبوط رابطہ

قائم ہیں اور بے شمار اقتصادی، تجارتی، ثقافتی اور فنی رشتوں میں دونوں ایک دوسرے سے وابستہ ہیں۔ ماسکو کے اشارے پر رومانیہ نے عراقی پٹرول بند ہونے ہی اپنے دوست اسرائیل کو باقراط پٹرول کی سپلائی جاری کر دی۔

۱۹۵۵ء میں روس نے اسرائیل کو ۵۰ ملین ڈالر کا قرض اس غرض کے لیے دیا کہ اسرائیل اپنی ضرورت کا تیل روس سے خرید سکے۔ یہ اپنی نوعیت کا پہلا قرض تھا جو ماسکو نے ایک بیرونی ملک کو پیش کیا۔

۱۹۶۱ء میں اسرائیل نے تیل کا ذخیرہ کرنے کے لیے اٹلی کی تیل کمپنی امینی سے بھاری بھر کم مقدار حاصل کی، یہ کمپنی مغربی یورپ کی وہ واحد کمپنی ہے جو روس سے تیل درآمد کرتی ہے اور اسے اٹلی میں اور چند افریقی ممالک میں فروخت کرتی ہے۔

پانچ سال سے اسرائیل نے خود صحرائے نقب سے تیل نکالنا شروع کر دیا ہے۔ صحرائے نقب کا تیل اس کی سالانہ ضرورت کا ۲۵-۴۰ فیصد پورا کر دیتا ہے۔ اور بقیہ ضرورت وہ بیرونی تیل سے پوری کرتا ہے۔

اسرائیل کی سیاست ماسکو کی خواہش سے ہم آہنگ ہے | سیاسی میدان میں اسرائیل مغربی کیمپ سے گہرے تعلقات اور اس سے ہمہ گونہ امداد حاصل کرنے کے باوجود ایسی پالیسی پر گامزن ہے جس کے بنیادی اور اہم نکات روس کی خواہش کی ہمنوائی کرتے ہیں۔ اس پالیسی کے تحت اسرائیل نے روس کے حسب ذیل مطالبات کو کاغذ پورا کیا ہے،

۱- اسرائیل آج تک مغرب کے کسی ایسے سیاسی یا عسکری معاہدے میں شامل نہیں ہوا جو اشتراکِ بلاک سے جس کا قائل ماسکو ہے، متصادم ہوتا ہو۔

۲- امریکہ کی مخالفت کے باوجود اسرائیل نے چین میں ماؤزے تنگ کے نظام کو تسلیم کیا۔

۳- اسرائیل نے پولینڈ کی نئی حدود کو تسلیم کر لیا، جس کے معنی یہ ہیں کہ جرمنی اپنے مشرقی علاقوں سے مستقل طور پر محروم ہو جائے گا اور وہ علاقے پولینڈ کا حصہ تسلیم کیے جائیں گے۔ اسرائیل کے اس اعتراف سے مغربی یورپ میں غم و غصہ کی لہر دوڑ گئی ہے اور جرمن حلقوں میں صہیونیوں کے خلاف شدید انتقامی جذبات ابھر آئے ہیں،

۱۔ ملاحظہ ہو اقتصادی مطالعہ کے دفتر کی رپورٹ (روم ۱۹۴۹ء)

۲۔ ملاحظہ ہو جنرل فاؤنڈیشن برائے تجارتِ خارجہ کی رپورٹ (بروکسل ۱۹۵۵ء)

۳۔ ملاحظہ ہو اقتصادی تحقیقات کے دفتر کی رپورٹ (پیرس ۱۹۶۳ء)

کیونکہ پریٹنڈ کی نئی حدود کو روس اور وارسا پکیٹ کے ممالک اور اسرائیل کے سوا کسی نے ابھی تک تسلیم نہیں کیا ہے۔
۴۔ اسرائیل ماسکو کے نقشہ سیاست کی غیر مشروط حمایت کرتا رہتا ہے۔ خاص طور پر برلن کے معاملہ میں اور
جرمن قوم کے اتحاد کی مخالفت کے بارے میں۔

۵۔ مسئلہ کشمیر کے بارے میں اسرائیل ایشترال کی کیمپ کا ہنوار ہے۔

۶۔ اسرائیل کی تمام بائیں بازو کی پارٹیاں اور مزدوروں کی تنظیمیں ان تمام کانفرنسوں میں شرکت کرتی ہیں
جو ماسکو، پراگ، صوفیا، بلغراد، بڈاپسٹ اور وارسا میں منعقد ہوتی ہیں اور پرامن بقائے باہم اور استعاراً
ان تمام نظریات کی بیخ کنی کے منصوبے بناتی ہیں جو ان کی نگاہ میں "رحمت پسندانہ" ہوتے ہیں۔

روس کی طرف سے پرامن بقائے باہم کی دعوت | جہاں تک عرب ممالک کا معاملہ ہے روس نے پہلی مرتبہ ۱۹۵۵ء
کے اوائل میں اس علاقہ میں اپنے اثرات پھیلانے شروع کیے ہیں۔ اس وقت سے روس نے اس علاقے سے متعلق
اپنی پالیسی کو سائنٹفک سوشلزم (مارکسزم) کی دعوت اور عربوں اور اسرائیل کے بائیں پرامن بقائے باہم کی بنیاد
پر وضع کر رکھا ہے۔ بقائے باہم کے دوسرے معنی اسرائیل کو تسلیم کرنے اور اس سے صلح کر لینے کے ہیں، اور صلح کا
نقطہ آغاز یہ ہے کہ عرب فلسطین پر اسرائیل کے قبضے کو جائز مان لیں۔ اس سے یہ واضح ہوا کہ دنیا کے عرب میں بقائے
باہم کی جو دعوت پھیلاتی جا رہی ہے اور مختلف عنوانوں سے اس ملعون نظریے کی اشاعت کی جا رہی ہے اس کا مقصد
وحید ایسے "پرامن حالات" پیدا کرنا ہے جو اس دعوت اور نظریے کو بروئے کار لانے میں مدد و معاون ہو سکتے
ہوں۔ یہ خبیثت خود روسی لیڈروں نے ہر موقع و مناسبت پر واضح کی ہے اور ان تمام کانفرنسوں میں اس کی
صدائے بازگشت سُنی گئی ہے جو ماسکو میں ۱۹۵۶ء، ۱۹۵۹ء، ۱۹۶۱ء، ۱۹۶۲ء اور ۱۹۶۶ء میں منعقد
ہو چکی ہیں۔ خود شیخ نے جب ۶ مئی ۱۹۶۴ء کو قاہرہ کا دورہ کیا تھا تو اس نے صدر جمال عبدالناصر کو میرو
آف روس کا خطاب دیتے ہوئے مراحت سے کہا تھا:

”سوویت یونین کی حکومت پرامن بقائے باہم کے اصول کی پابند ہے اور اس پر قائم ہے جو

کے لیے بھی یہ ضروری ہے کہ وہ اس علاقے میں امن کی ضمانت فراہم کرنے اور اس علاقے کی تمام اقوام

کے ساتھ پرامن زندگی بسر کرنے کے لیے اس اصول کو اپنی سیاست خارجہ کا محور بنائیں۔ علاقے کی

اقوام سے مراد عرب اور اسرائیل ہیں۔

خردشیت نے عرب قومیت پر بھی شدید تنقید کی اور کہا: "اشتراکیت کسی قومی نظریے کو تسلیم نہیں

کرتی۔ اشتراکیت مزدوروں اور کسانوں کے اتحاد کی علمبردار ہے۔ . . ."

خردشیت کے بعد کوسجین اور بریزنیف اور چڈ گورنی نے بھی روس کی اس پالیسی کی توثیق کی ہے اور کہا ہے کہ:

"روس پرامن بقائے باہم کے راستے کا پابند ہے اور اسی بنیاد پر وہ ترقی پسندانہ (یعنی اشتراکی)

تحریکوں کا پر جوش حامی اور موید ہے۔"

کیونٹس حلقوں کی طرف آزادی فلسطین کا کبھی مطالبہ نہیں کیا گیا | جو بات عرب عوام کو خاص طور پر معلوم ہوتی چاہیے، اور جسے عرب

پریس نے عوام کو بتانے کی کبھی زحمت گوارا نہیں کی وہ یہ ہے:

الف: جس روز سے اسرائیل کے منحوس وجود نے جنم لیا ہے اُس روز سے آج تک ماسکو یا کیونٹس بلاک کے

دوسرے شہروں میں کیونٹس پارٹیوں اور بائیں بازو کی جماعتوں کی جتنی کانفرنسیں اور اجتماعات ہوئے ہیں اُن کے پورے

ریکارڈ میں کسی ایسی سفارش یا قرارداد کا نشان نہیں ملتا جس میں فلسطین کا ذکر ہو، یا فلسطین کو عرب علاقہ کی حیثیت سے

بیان کیا گیا ہو، یا فلسطین کی آزادی کی طرف اشارہ کیا گیا ہو۔ اس کے ساتھ ساتھ ایسی بھی کوئی سفارش یا اپیل یا قرارداد

نہیں ملتی جس میں اسرائیل کے وجود پر کوئی مخالفانہ کلمہ کہا گیا ہو، یا اس کے توسیعی منصوبوں کی مذمت کی گئی ہو۔

ب: "افریشیائی تنظیم" کی کانفرنسوں میں بھی جو قراردادیں پاس کی گئی ہیں اُن کی پوری رودادوں میں ایسی

کوئی قرارداد موجود نہیں ہے جو فلسطین کو یہودیوں سے آزاد کرانے کے نظریہ کی حمایت کرتی ہو۔

اور اسرائیل کو استعمار کی تخلیق کردہ غیر قانونی ریاست تصور کرتی ہو۔ "افریشیائی تنظیم" نے جس کا مستقل مرکز

قاہرہ میں ہے، اپنی تمام سفارشات اور قراردادوں کے اندر فلسطین کے بارے میں حد سے حد جو باتیں کہی ہیں

وہ اس طرح کے رسمی الفاظ میں ادا کی گئی ہیں: "عرب پناہ گزینوں کی بحالی کا حق"۔ اقوام متحدہ کی قراردادوں

کی پابندی۔"

ج: بلگان، خردشیت اور کوسجین تینوں کے عہد میں عرب حکمرانوں نے روسی زعماء کے ساتھ جتنے سیاسی

۱۰۰ ملاحظہ ہو: روس کی کیونٹس پارٹی کی مرکزی کمیٹی کی رپورٹ مطبوعہ ماسکو، ۲۹ مارچ ۱۹۶۶ء۔

اور اقتصادی مذاکرات کیے ہیں اور ان کے خاتمہ پر جتنے مشترکہ بیانات جاری کیے گئے اُن میں سے کسی بیان میں آج تک فلسطین کی آزادی کا کبھی ذکر نہیں آیا ہے اور نہ کسی ایسی ذمہ داری کا عہد کیا گیا ہے جس کی رُو سے ماسکو فلسطین پر عربوں کے حق کی بحالی کے لیے ان کی مدد کرنے کا پابند ہوتا ہو۔ ان تمام بیانات میں مسئلہ فلسطین کے بارے میں اس سے زیادہ کسی جذبے کا اظہار نہیں کیا گیا ہے کہ "فلسطینی عربوں کے حقوق کی حمایت کی جاتی ہے" حمایت کا جو مفہوم ماسکو کے پیش نظر ہے وہ یہ نہیں ہے کہ ماسکو ان حقوق کی بحالی میں حصہ لے گا یا فلسطین کو یہودیوں سے آزاد کرانے کی موافقت کرے گا، بلکہ صرف یہ ہے کہ وہ اقوام متحدہ کی قراردادوں کے تحت مہاجرین کے مسئلہ کو حل کرنے کی کوشش کرے گا۔

عرب پریس کا گراہانہ پروپیگنڈا | جل سازی، فریب دہی اور تحریف و تخیل کے ہتھکنڈوں نے عرب تاریخ کے نازک سے نازک مراحل میں بھی انتہائی خطرناک اور نقصان دہ کردار ادا کیا ہے۔ دوسری طرف سیاسی اور نظریاتی تشدد نے اباب فکر و سیاست اور آزاد اہل قلم کے حلقوں میں ایسی خوفناک فضا پیدا کیے رکھی ہے کہ حقیقت کی جستجو اور حقیقت کے اظہار کا ہر جذبہ اپنی موت مر گیا۔ ہم یہ کہہ سکتے ہیں، اگرچہ یہ کہتے ہوئے بڑا دکھ بڑا ہے کہ عرب رائے عامہ کو گمراہ کرنے میں ان لوگوں نے تمام سابقہ ریکارڈز مات کر دیئے ہیں۔ اس دعوے کے ثبوت میں بے شمار مثالیں پیش کی جا سکتی ہیں۔

۱۔ عرب پریس سا باہا سال سے عرب عوام کو یہ یقین دلانا رہا ہے کہ روس نے اپنے عرب اشتراکی دوستوں سے یہ عہد کر رکھا ہے کہ عربوں پر جب کسی حملہ ہوگا روس اُسے ناکام کرنے کے لیے عملی اقدامات کرے گا۔ نیز اُس نے یہ ذمہ داری بھی اپنے سر لے رکھی ہے کہ وہ فلسطین کی جنگ آزادی میں عربوں کے دوش بدوش شرکت کرے گا۔ مگر ۵ جون ۱۹۶۷ء کو آبی قبیلے سے باہر آگئی اور روس کا خفیہ رویہ طشت از بام ہو گیا۔ روس نے اس تباہ کن جنگ میں اسرائیلی جارحیت کو فنا کرنے کے عملی اقدامات کے بجائے مرت کھوکھلے بیانات پر اکتفا کیا۔ یہیں روس کے اس رویے پر انگشت حیرت منہ میں لینے کی قطعاً ضرورت نہیں ہے اور نہ روس کو کوئی ملامت ہی کی جانی چاہیے۔ کیونکہ روس نے عربوں کے ساتھ اپنے دوستانہ تعلقات کبھی اس بنیاد پر استوار نہیں کیے تھے کہ وہ صہیونیت کی بیخ کنی کے لیے عربوں کی دستگیری کرے گا یا فلسطین کے اندر عربوں کو ان کا حق واپس دلانے گا۔ روس کو بھی

مغربی ممالک کی طرح عربوں کی دوستی سے اس کے سوا اور کوئی سرور کار نہیں ہے کہ وہ عرب ممالک میں اپنے مفادات کی حفاظت کر سکے اور اپنے سیاسی اثرات کو زیادہ سے زیادہ پھیلا سکے۔ لہذا یہ روس کا نہیں بلکہ عرب پر دوپگنڈہ بازوں کا قصور ہے کہ انہوں نے خود اپنی ہوا باندھنے کے لیے عرب عوام میں روس کے متعلق بے بنیاد توقعات پیدا کیں۔

۲۔ عرب پر روس نے عرب اقوام کے ذہنوں میں دشمنی کی طاقت اور اس کی لوجی تیاریوں اور اس کے اقتصادی اور سیاسی حالات کے بارے میں بلا تحقیق غلط اندازے بٹھائے۔ یہاں تک کہ جنگ سے مرمت پارہے تھے قبل اس بارے میں مغالطہ انگیز اور من گھڑت اعداد و شمار شائع کیے جن سے عرب عوام مطمئن ہو گئے کہ اسرائیل شدید اقتصادی بحران میں گھرا ہوا ہے۔ اسرائیل میں بے روزگاروں کی تعداد صرف شہری مزدوروں کے اندر ۹۶ ہزار تک پہنچ گئی ہے۔ ان یہودیوں کی تعداد میں کسی گنا اضافہ ہو گیا ہے جو اسرائیل سے مغربی یورپ اور امریکہ واپس جا رہے ہیں اسرائیل کی فوج جس کی کل تعداد مردوں اور عورتوں سمیت ۲ لاکھ ہے، اس کے پاس جتنے جہاز بمینک اور توپیں ہیں وہ تمام عرب افواج کے مجموعی اسلحہ کے مقابلے میں صرف ۳۰ اور ۲۳ فیصد ہیں۔ ان غلط معلومات اور بے بنیاد اندازوں نے جنگی مہم پر گہرا اثر ڈالا اور عرب اپنے دشمن پر قلبہ پلنے کے لیے ضروری تیاری نہ کر سکے۔

۳۔ عرب پر روس کے قابو یا قوت پر دوپگنڈہ سے نئے ایک نقصان یہ بھی کیا کہ ان شخصیتوں کو جو اقوام متحدہ میں فلسطین کے متعلق عربوں کے نقطہ نظر کی ہمیشہ مخالفت رہی ہیں، اور ان شخصیتوں کو جن کے اسرائیل کے ساتھ گہرے فکری اور سیاسی روابط رہے ہیں، عرب کا دوست بنا کر متعارف کرایا ہے۔ بے شک عرب قوم کو دوسری اقوام اور افراد کی دوستی کی بے حد ضرورت ہے جن جن اقوام سے عربوں کی دوستی ہے اسے مزید ترقی دینا چاہیے۔ لیکن نڈر عرب قوم کو کھوکھلے مظاہر اور خوشنما الفاظ کے دھوکے میں مبتلا کرنا کسی طور پر جائز نہیں ہے۔ امریکہ بلاشبہ عربوں کے مفاد کا دشمن ہے۔ اس سے ضرور ان کو خبردار کیجیے۔ مگر روس بھی عربی مفاد کا حامی اور دوست نہیں ہے۔ اس کے متعلق عربوں کو دھوکے میں رکھنا صریح ظلم ہے۔

۴۔ ایک اور اہم پہلو ایسا ہے جس کی طرف عرب عوام کی توجہ مبذول نہیں کرائی گئی، وہ یہ ہے کہ اسرائیل میں اس وقت جو سائنس دان اٹمی تحقیقات کے میدان میں کام کر رہے ہیں ان کے درمیان اور امریکہ اور روس کے اٹمی سائنسدانوں کے درمیان نہایت گہرا تعاون پایا جاتا ہے۔ قارئین کو یاد ہو گا کہ امریکہ کے چند بہروسی سائنسدانوں نے

ہی روس تک ایسی راز مقل کیے ہیں۔ اُدھر روس نے سائنسی تحقیقات کے میدان میں اسرائیل کے ساتھ ہر نوعیت کے تعلقات قائم کر رکھے ہیں اور ایٹم کے مشہور یہودی سائنسدان ڈاکٹر لائڈ واو اور روسی یونیورسٹیوں کے دوسرے اساتذہ کو اسرائیل کے تقررت میں دے رکھا ہے۔

[اس مضمون کے مصنف ڈاکٹر ابراہیم الشریقی عرب دنیا کی نامور علمی اور سیاسی شخصیت ہیں متعدد انٹرنیشنل سائنس اکیڈمیوں کے ممبر ہیں۔ متعدد یورپین یونیورسٹیوں کے وزٹنگ پروفیسر بھی ہیں۔ انہوں نے اس مضمون کی تیاری میں جن ماخذ سے استفادہ کیا ہے ان کی اپنی تشریح کے مطابق وہ درج ذیل ہیں]

۱- اقوام متحدہ کے اجلاسوں کی کارروائیاں۔

۲- بین الاقوامی مشنوں کی رپورٹیں۔

۳- اسرائیل اور اشتراکی ممالک کے درمیان معاہدات کی دستاویزات۔

۴- یورپ اور امریکہ کے یہودی اداروں کے اعلیٰ۔

۵- بین الاقوامی دستاویزات اور تعلقات کی انسائیکلو پیڈیا، طبع اول برلن ۱۹۳۸ء

۶- ”صہیونی تحریک کی تاریخ“، پیرس ۱۹۵۰ء

۷- جاسیم وائسین کی ڈائری؛ ”مشرق کی بیداری اور صہیونی تحریک“، مؤلف جوزف سٹیلے۔ ڈریڈ ۱۹۴۶ء

۸- ”صہیونیت اور بالٹویک انقلاب“، مؤلف پروفیسر سائیلنے، میلان ۱۹۲۶ء

۹- ”عالمی جنگ کے چندراز“، مؤلف اندرے لینو، پیرس ۱۹۲۴ء

۱۰- ”موجودہ مسز میں کی طرف“، مؤلف پروفیسر زانڈا، پراگ ۱۹۳۷ء

۱۱- ”شالین سے وائسین تک“، مؤلف ارمانڈ شنیٹر، پیرس ۱۹۳۹ء

۱۲- ”یائلس سے پوٹسڈم تک“، مؤلف جان سوویل، سان فرانسسکو، ۱۹۴۷ء

۱۳- سٹیٹینبوس ریزولوشن حکومت کے وزیر خارجہ کی ڈائری۔

۱۴- ماسکو، صوفیا، پراگ وغیرہ کی کمیونسٹ کانفرنسوں کی رُووا دیں۔